

Vischnaunca da Trun

Regulativ da salarisaziun (RS)



2013

CUNTEGN

I. Determinaziuns generalas		pagina
Art. 1	Intent	3
Art. 2	Egualitad da schlatteinas	3
Art. 3	Dretg subsidiar	3
Art. 4	Indemnisaziuns	3
Art. 5	Protocol	3
Art. 6	Lavur cumina	3
Art. 7	Spesas	4
II. Determinaziuns specialas		
Art. 8	Emploiai da vischnaunca	4
Art. 9	Emploiai da vischnaunca temporars	4
Art. 10	Cussegl da vischnaunca	4
Art. 11	President da vischnaunca	5
Art. 12	Geraus	5
Art. 13	Indemnisaziun da cumissiuns en general	6
Art. 14	Cumissiun da gestiun	6
Art. 15	Cussegl da scola	6
Art. 16	Cumissiun da baghegiar	7
III. Determinaziuns specialas		
Art. 17	Quens e rapports	7
Art. 18	Cass dispiteivels	7
Art. 19	Adattaziun ed ulivaziuns dalla carischia	7
Art. 20	Vigur ed approbaziun	7

Annexa: Plan da classificaziun da pagas communalas

I. Determinaziuns generalas:

Art. 1

Intent

Quest reglament da salarisaziun normescha l'indemnisaziun da tuttas autoritads e cumissiuns communalas e dils emploiai da vischnaunca, nun che prescripziuns specialas stipuleschan enzatgei auter.

Art. 2*Egualitad dallas schlatteinas*

Funcziuns officialas ed indicaziuns professiunalas en quest reglament serefereschan sin omisduas schlatteinas

Art. 3*Dretg subsidiar*

Aschinavon sco quest reglament menziunescha expressivamein nuot auter valan subsidiarmein las determinaziuns dalla legislaziun per il persunal dil cantun

Art. 4*Indemnisaziuns*

Lavur extraordinaria ei lavur che vegn prestada sin incarica speciala d'organs e da cumissiuns communalas. Vegn la lavur indemnisada, valan las suandontas tariffas:

- frs. 220.-- per ina schurnada da minimal 8 uras,
- frs. 110.-- per ina mesa schurnada da minimal 4 uras,
- frs. 60.-- per ina seduta,
- frs. 27.-- per ina ura da lavur.

Art. 5*Protocol*

Igl actur da scadina autoritad e cumissiun communal survegn per mintga protocol ch'el ha l'obligaziun da scriver ina indemnisaziun pauschala da frs. 50.--.

L'indemnisaziun per protocol vala buca per emploiai communalas.

Art. 6*Lavur cumina*

Tutta lavur cumina vegn ordinada dalla suprastanza communal ed indemnisada cun maximal frs. 25.-- per ura e persuna.

Art. 7*Spesas*

L'indemnisaziun dallas spesas da viadi e dunsena succeda tenor las suandontas tariffas.

- viadis cun auto tenor regulativ cantunal sco pils emploiai dil cantun,
- per viadis cun tren, bigliet 2. classa,
- cuosts effectivs per viadis cun ulteriurs mieds da traffic publics,
- frs. 21.-- per ina tschavera principala (gentar, tscheina),
- frs. 10.-- per in solver,
- maximal frs. 100.-- per star sur notg cun solver (encunter quittance).

Tenor pusseivladad duei vegnir fatg diever dils mieds da traffic publics.

Per spesas da porto, telefons eav. vegnan ils cuosts effectivs pagai.

II. Determinaziuns specialas**Art. 8***Emploiai da vischnaunca*

Emploiai da vischnaunca occupai permanentamein vegnan salarisai a norma dalla legislaziun dil persunal dil cantun.

La classa da paga vegn fixada dalla suprastonza communal sin fundament dalla classificaziun da pagas communalas ell'annexa da quest reglament, la quala ei approbada dil cussegl da vischnaunca. L'adattaziun dil scalem da paga succeda entras la suprastonza communal.

Aschilunsch ch'ei vegn buca regulau auter sedrezza l'indemnisaziun dallas spesas tenor la legislaziun dil persunal dil cantun.

Art. 9*Emploiai da vischnaunca temporars*

Persunal temporar cun engaschament tochen in onn vegn engaschus dalla suprastonza communal, la quala fixescha era la salarisaziun.

Aschilunsch ch'ei vegn buca reglau auter sedrezza l'indemnisaziun dallas spesas tenor la legislaziun dil persunal dil cantun.

Art. 10*Cussegl da vischnaunca*

Ils commembers dil cussegl da vischnaunca vegnan buca indemnisai. Il president dil cussegl da vischnaunca retila in fixum annual da frs. 1'000.--, igl actuar in tal da frs. 1'000.--.

Art. 11*President da vischnaunca*

Il president communal vegn salarisaus cun in fixum annual da brutto frs. 45'000.--.

Cumpriu en l'indemnisaziun ei

- tutta representanza dalla vischnaunca annoviar,
- tuttas lavurs ordinarias d'administraziun ed uras sin canzlia,
- tut il studi da documents,
- tuttas preparativas e sedutas da suprastanza, dil cussegl da vischnaunca, da radunonzas da vischnaunca e da cumissiuns,
- la responsabladad per ils messadis.

Per las prestaziuns socialas valan las medemas prescripziuns sco per il personal da vischnaunca occupaus permanentamein.

Sper il pensum ordinari vegn el indemnisaus tenor artechel 4 mo sin decisiun dalla cumissiun da gestiun e quei per incaricas en engaschis specials.

L'indemnisaziun da spensas sedrezza tenor artechel 7.

Art. 12*Geraus*

Ils geraus obtegnan in fixum annual da frs. 7'000.--.

Quella summa vala per

- la partizipaziun dallas radunonzas da vischnaunca ed allas necessarias sedutas dil cussegl da vischnaunca,
- la lavur en connex cun las votaziuns e las elecziuns,
- las preparativas e las sedutas da suprastanza,
- la cumpart lavur entochen 50 uras enteifer il departament.

Supplementarmein vegn indemnisau tenor artechel 4 :

- tuttas sedutas da cumissiuns,
- tutta lavur prestada sco representant dalla suprastanza,
- tutta lavur enteifer il departament sur 50 uras,
- tutta lavur ordeifer il departament.

L'indemnisaziun da spensas sedrezza tenor artechel 7.

Art. 13*Indemnisaziun da cumissiuns en general*

Ils commembers da cumissiuns permanentas e specials sco era tuts delegai vegnan indemnisai tenor artechel 4 da quest regulativ.

L'indemnisaziun da spensas sedrezza tenor artechel 7.

Art. 14

Cumissiu da gestiu

Il president dalla cumissiu da gestiu obtegn ina pauschala annuala frs. 1'000.--.

Quella summa vala per

- preparativas per discurs e sesidas cun las instanzas communalas,
- participaziun allas radunozas da vischnaunca ed allas sedutas dil cussegl da vischnaunca,
- la redacziun dil rapport annual dalla cumissiu da gestiu.

Supplementarment vegn indemnissau tenor artechel 4:

- las sedutas dalla cumissiu da gestiu.

Il commembers dalla cumissiu da gestiu vegnan indemnissai tenor Art. 4.

L'indemnisaziun da spensas sedrezza tenor artechel 7.

Art. 15 **Valeivel entochen ils 31-07-2013**

Cussegl da scola

Il president dil cussegl da scola obtegn in fixum annual da frs. 2'000.--.

Quella summa vala per

- la participaziun allas necessarias radunozas da vischnaunca ed allas sedutas dil cussegl da vischnaunca,
- tuttas preparativas per las sedutas dil cussegl da scola,
- tutta lavur generala entochen 40 uras.

Supplementarment vegn indemnissau tenor artechel 4:

- las sedutas dil cussegl da scola,
- l'inquisiziun en cass disciplinars,
- tutta lavur prestada sco representant dil cussegl da scola.

Il ulteriurs commembers dil cussegl da scola vegnan indemnissai tenor artechel 4.

L'indemnisaziun da spensas sedrezza tenor artechel 7.

Art. 16

Cumissiu da baghegiar

Il president dalla cumissiu da baghegiar obtegn in fixum annual da frs. 2'000.--.

Quella summa vala per

- la participaziun allas necessarias radunozas da vischnaunca ed allas sedutas dil cussegl da vischnaunca,
- tutta lavur generala entochen 30 uras.

Supplementarmein vegn indemnissau tenor artechel 4:

- las sedutas dalla cumissiu da baghegiar,
- tutta lavur prestada sco representant dalla cumissiu da baghegiar.
- tutta lavur generala sur 30 uras

Ils ulteriurs commembers dalla cumissiu da baghegiar vegnan indemnissai tenor artechel 4.

L'indemnisaziun da spensas sedrezza tenor artechel 7.

III. Determinaziuns finalas:

Art. 17

Quens e rapports

Per tutta lavur e per tuttas spensas ei da presentar in quen tenor spartas administrativas. Quel vegn visaus dil cau dil departement ed ei d'inoltrar alla fin digl onn alla canzlia communal.

Art. 18

Cass dispiteivels

En cass dispiteivels decida la cumissiu da gestiun sur dalla indemnisaziun per lavurs supplementaras dils departaments e dils auters officials.

Art. 19

Adattaziuns ed ulivaziuns dalla carischia

La cumissiu da gestiun ha dad examinar quest reglament silmeins mintga treis onns e da far propostas per mauns dalla suprastonza per eventualas midadas ed alzaments da pagas, indemnisaziuns e spensas.

Art. 20

Vigur ed approbaziun

Quest reglament cun annexa ein vegnius approbaus dil cussegl da vischnaunca en la seduta dils **21-01-2013**

Quest reglament remplazza il regulativ dils 24-06-2002 e passa en vigur ils **01-01-2013**.

En num dalla suprastonza communal Trun

Il president
Donat Nay

Igl actuar
Plazi Decurtins

Annexa reglament da salarisaziun dalla vischnaunca da Trun**Plan da classificaziun da pagas communalas**

Plazza	Indicaziuns dalla piazza	Classa da paga
Canzlist communal	Menader dil ressort	17 – 19
Substitut dil canzlist		12 – 14
Secretari da taglia		9 – 12
Emploiau d'administraziun II		9 – 11
Emploiau d'administraziun I		7 – 9
Selvicultur		13 – 15
Pedel cun diplom		9 - 11
Pedel da scola senza diplom		7 – 9
Luvriers d'uaul, capoluvrer		9 – 11
Luvriers dalla gruppa		7 – 9

Questa annexa cun l'amplificaziun dalla classificaziun da pagas ei vegnida approvada dil cussegl da vischnaunca en la seduta dils 27-06-2011. Ella passa en vigur cun ils 01-07-2011.

En num dalla suprastanza communal Trun

Il president
Donat Nay

Igl actuar
Plazi Decurtins